

**Zeitschrift:** Sprachspiegel : Zweimonatsschrift  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache  
**Band:** 44 (1988)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Deutsch als Fremdsprache

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Deutsch als Fremdsprache

### Weltsprache Deutsch

Welche Stellung hat das Deutsche in den Schulen außerhalb des deutschen Sprachgebietes? Gegen das Englische kommt es sowenig auf wie das Französische, aber als Wahlfach findet es doch beträchtliches Interesse. Von den Sekundarschülern wählen Deutsch als Fremdsprache in Belgien 13,6 Prozent, in Finnland 78 Prozent, in Frankreich 19 Prozent, in Großbritannien 2 Prozent, in Norwegen 48,5 Prozent, in der Türkei 11 Prozent, in Polen 32 Prozent, in der Sowjetunion 23 Prozent, in der Tschechoslowakei 50 Prozent. Die Zahlen zeigen, daß Deutsch im Osten Europas mehr Ansehen genießt als im Westen. Aus Argentinien wird ein anhaltendes Interesse an den technischen Berufsschulen gemeldet; in dem Staat Elfenbeinküste nehmen 40 000 Schüler Deutschunterricht, in Südafrika 32 000, in Ägypten 9200, in Australien 108 000, und in Korea sind es gar 596 000.

Nicht nur die Bundesrepublik Deutschland, auch die Deutsche Demokratische Republik leistet im Rahmen ihrer Kulturbeziehungen Wesentliches, um der deutschen Sprache den Rang einer Weltsprache zu sichern. Führend ist dabei das 1956 gegründete Institut für Ausländerstudium an der Karl-Marx-Universität in Leipzig, bekannt unter der Bezeichnung Herder-Institut. Von 1951 bis 1982 wurden an diesem Institut mehr als 18 000 ausländische Anwärter auf ein Studium in der DDR sprachlich vorbereitet.

Siegfried Röder

## Radio und Fernsehen

### Mundart bis zum Überdruß

In verschiedenen Zeitungsartikeln werden wir vermehrt auf das Überhandnehmen der Mundartsendungen in Radio und Fernsehen hingewiesen. 80 Prozent der Sendungen werden in Dialekt ausgestrahlt, und das scheint mir *eindeutig zu viel*. Als Tochter eines Auslandschweizers und einer Lausannerin bin ich in Zürich zweisprachig aufgewachsen. Später mit einem „Romand“ verheiratet und sehr aktiv in welschen Kreisen der deutschen Schweiz, habe ich die *Verständigungsschwierigkeiten unter Schweizern* hautnah miterlebt.

Dunkle Wolken ziehen am Horizont auf, wenn wir unseren „Confédérés“ das Mithören unserer nationalen Sender (Radio und Fernsehen) unnötig durch unsere Mundartsendungen, sei es im Urner oder Oberwalliser oder sonst einem Dialekt, erschweren.

Eine Parallelerscheinung — die Medien machen ebenfalls darauf aufmerksam — ist die große Leseschwäche. Es sollen etwa 20 000 bis 30 000 unserer deutschsprachigen, erwachsenen Mitbürger davon betroffen sein. Wer den ganzen Tag nur von Dialekt überflutet wird (selbst das „Rendez-